

Fête des voisins
Neighbours' Day

20 août 2016 • August 20, 2016

33-35 ch. Paramount rd.

11h -16h • 11 am -4 pm

Glissade géante
Giant slide

140 ans
BOLTON-OUEST
140 years old

Encan silencieux
Silent auction

Tire à la corde • Fer à cheval •
Maquillage pour enfants • Jeu de
poches • Badminton • Jeux de
plateau

Tug-of-war • Horseshoe game •
Face painting • Bean bag
game • Badminton • Board
games

RAFFLE • FESTIVE MUSIC • DOOR PRIZES • FIRE TRUCK • VARIOUS INFORMATIVE STANDS

TIRAGE MOITIÉ-MOITIÉ • MUSIQUE FESTIVE • PRIX DE PRÉSENCE • CAMION DE POMPIER • KIOSQUES D'INFORMATIONS VARIÉS

BRING YOUR FIRE EXTINGUISHERS FOR AN INSPECTION
APPORTEZ VOS EXTINCTEURS POUR UNE INSPECTION

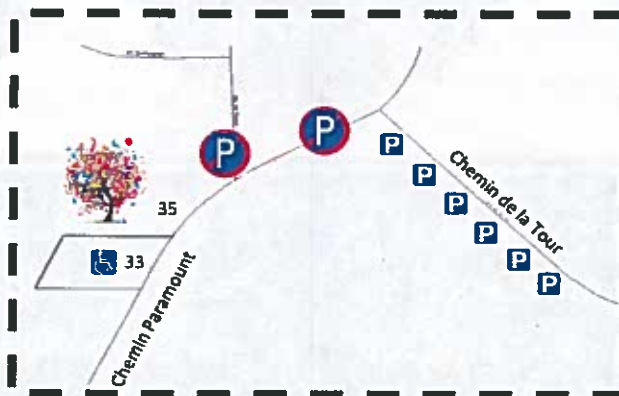
FREE ★
GRATUIT

FREE ★ | HOT-DOGS • CORN • CAKE • COFFEE • JUICE • COTTON CANDY
GRATUIT | HOT-DOGS • MAÏS • GÂTEAUX • CAFÉ • JUS • BARBE À PAPA

Municipalité de Bolton-Ouest • John Fowles • Suzanne Demers •
Doterie Terre-à-terre • Paul Hébert • Gail Watt • Carolyn Smart •
Stecor Inc • O Paradis Animal • Excavations R.D. Hume • Brome-
Graphix Thirsty Boot • Soap by the Brook • Dubois Aménage-
ment • Roch Vallières • Ferme Racine & Fils • Brûlerie Virgin Hill •
Metro Lussier • Barnes General store • Sears • BMO • Woolrich •
Scotyz Terrasse Bistro • DING's Garage • Rona • H. Coderre & Fils •
Antiquité Lebel • Camlen • Star Café • Marina Knowlton

Commanditaires
Sponsors

Le stationnement se situe le long du chemin de la Tour. Une navette fera le lien. Un stationnement est réservé aux personnes handicapées et à mobilité réduite au 33 chemin Paramount. Le stationnement est interdit sur les autres chemins. Beau temps, mauvais temps, nous aurons un chapiteau pour vous couvrir.



The parking is located along de la Tour road. Transportation by shuttle will be available on the site. A parking is reserved for the disabled and reduced mobility at 33 Paramount road. Parking is prohibited on other roads. Rain or sun, there will be a tent to cover everyone.

★ Un remerciement spécial à nos hôtes, M. Nick Stahl, M. Nick Stahl Junior, Mme. Marie-Claire Blais & M. Pascal Grandmaison. ★

★ Special thanks to the landowners Mr. Nick Stahl, Mr. Nick Stahl Junior, Mme. Marie-Claire Blais & Mr. Pascal Grandmaison. ★